



JANUARY 2025

City of Long Beach
**Руководство по
ресурсам
Закона о
ценностях
города Лонг-
Бич**

CITY OF
LONG BEACH

Поддержка сообществ жителей-иммигрантов

Город Лонг-Бич гордится тем, что поддерживает разнообразные и яркие сообщества наших жителей-иммигрантов. В 2018 году город принял Закон о ценностях города Лонг-Бич, который помогает защитить иммигрантов, устанавливая четкие правила обработки личной информации и предотвращая сотрудничество с федеральными иммиграционными органами. В 2019 году город также учредил Фонд правосудия города Лонг-Бич для оказания юридической помощи при угрозе депортации.

7 января 2025 года городской совет проголосовал за усиление Закона о ценностях города Лонг-Бич, что включало рекомендацию каждому независимому подразделению и нескольким внешним партнерам взять на себя обязательства по внедрению Закона о ценностях города Лонг-Бич; требование включить руководящие принципы города по конфиденциальности данных в стандартные тексты контрактов; разрешение на дополнительное финансирование юридической помощи при угрозе депортации; а также создание и распространение информационных документов для оказания помощи нуждающимся.

Данное руководство предоставляет полезные ресурсы тем членам сообщества, кому может потребоваться помощь по связанным с иммиграцией вопросам. Важно знать свои права и быть готовым к тому, что вас остановят или допросят сотрудники Службы иммиграционного и таможенного контроля (Immigration and Customs Enforcement (ICE)). Чтобы узнать больше о Законе о ценностях города Лонг-Бич и недавних действиях городского совета, ознакомьтесь с этим меморандумом. [memorandum](#).

Отказ от сотрудничества со Службой иммиграционного и таможенного контроля

Полицейское управление города Лонг-Бич (Long Beach Police Department (LBPD)) не является подразделением иммиграционных властей и не выполняет иммиграционные функции. LBPD стремится обеспечить безопасность всего нашего сообщества. В основе деятельности LBPD лежат принципы взаимодействия полиции с общественностью, которые подчеркивают важность доверия со стороны жителей, включая доверие нашего сообщества иммигрантов. Политика LBPD в целом запрещает передачу иммиграционной информации, полученной от лиц в ходе мероприятий по обеспечению общественной безопасности или охраны правопорядка, таких как плановые остановки на дорогах, вызовы полиции или содержание под стражей, в Службу иммиграционного и таможенного контроля (Immigration and Customs Enforcement (ICE)). Департамент предоставляет эту информацию только в целях соблюдения законов штата или федерального законодательства, либо при наличии действующего судебного ордера или повестки. Мы призываем вас поддерживать связь с LBPD в вашем районе проживания, чтобы способствовать обеспечению безопасности всех членов нашего сообщества.

Юридическая поддержка

Если вы столкнулись с проблемами в вопросах иммиграции, всегда в первую очередь обращайтесь за юридической консультацией. Если у вас нет адвоката, у города есть партнеры-поставщики юридических услуг, которые предлагают услуги по защите от депортации, а также юридические услуги по утверждению и апелляции. С момента основания Фонда правосудия, город работает с Юридическим центром защиты иммигрантов (Immigrant Defenders Law Center (ImmDef)) в целях предоставления юридического представительства лицам, которым грозит депортация. В настоящее время городские власти также сотрудничают с организацией Al Otro Lado с целью предоставления юридических услуг от Фонда правосудия города Лонг-Бич, а также изучают пути расширения юридических услуг. Дополнительную информацию о ресурсах города Лонг-Бич можно найти на сайте иммиграционных ресурсов [Long Beach Immigration Resources](#).

Ресурсы для иммигрантов в городе Лонг-Бич

Поставщики услуг Фонда правосудия города Лонг-Бич

СВЯЗЬ С ОБЩЕСТВЕННОСТЬЮ

ÓRALE
www.orable.org

Filipino Migrant Center
www.filipinomigrantcenter.org

**United Cambodian
Community**
www.ucclb.org

ПОСТАВЩИКИ ЮРИДИЧЕСКИХ УСЛУГ

Al Otro Lado
www.alotrolado.org

**Immigrant Defenders
Law Center**
www.immdef.org

ЗНАЙТЕ СВОИ ПРАВА



Вы имеете право хранить молчание - вы не обязаны обсуждать ваш иммиграционный статус или гражданство с полицией, иммиграционными агентами или другими должностными лицами. Все, что вы скажете, впоследствии может быть использовано против вас в иммиграционном суде. Не лгите о своем статусе и не предоставляйте поддельные документы.



Иммиграционные документы - Если вы не являетесь гражданином США и иммиграционный агент требует у вас документы, вы обязаны их предъявить, если вы их имеете при себе. Вы имеете право хранить молчание или попросить о встрече с адвокатом, прежде чем отвечать на какие-либо вопросы.



Обыск - Если иммиграционный агент спрашивает, могут ли вас обыскать, у вас есть право отказаться. Агенты не имеют права обыскивать вас или ваши вещи без вашего согласия или наличия достаточного основания для обыска. Если у вас попросят разрешение на обыск, вы имеете право сказать «нет».



Ордер на обыск и арест - Если иммиграционные агенты входят в ваш дом без вашего разрешения, у вас есть право сказать им, что вы не давали своего разрешения ни входить в ваш дом, ни обыскивать его. Потребуйте показать вам ордер на обыск и арест.



Ношение документов - Если вам исполнилось 18 лет, всегда носите с собой иммиграционные документы. Если у вас их нет, вы можете сказать офицеру, что хотите хранить молчание или поговорить с адвокатом.

Подготовьтесь заранее

Имеет смысл составить план действий вместе с вашей семьей, друзьями и работодателем на случай визита иммиграционных агентов к вам домой или на работу. Решите, кто будет заниматься вашим делом и кто будет оказывать поддержку. Убедитесь, что ваша семья и друзья знают, что делать в случае вашего задержания.

Защитите себя от мошенничества

Убедитесь, что адвокат или юридический представитель, которого вы используете, имеет надлежащую аккредитацию. Аккредитацию можно проверить с помощью поиска Look up a Lawyer (Найдите адвоката) на сайте Ассоциации адвокатов штата Калифорния (State Bar of California). Обращайтесь за юридической помощью только к лицензированным адвокатам или юридическим представителям, аккредитованным на федеральном уровне. Если вы считаете, что стали жертвой мошенничества, обратитесь в Управление по делам иммигрантов округа Лос-Анджелес (Los Angeles County Office of Immigrant Affairs) по телефону 1-800-593-8222 или посетите веб-сайт Департамента по делам потребителей и бизнеса округа Лос-Анджелес (LA County Department of Consumer and Business Affairs).

Дополнительные юридические ресурсы

[Centro CHA](#)
[Legal Aid Foundation of Los Angeles](#)
[L.A. Justice Fund](#)
[211 LA County](#)
[LA County Office of Immigrant Affairs](#)
[LA County Consumer and Business Affairs](#)
[Public Law Center](#)
[Asian Americans Advancing Justice SoCal](#)
[Bet Tzedek](#)
[Catholic Charities of Los Angeles](#)

[Central American Resource Center \(CARECEN\) of California](#)
[Children's Law Center of California](#)
[El Rescate](#)
[Immigration Center for Women and Children](#)
[International Institute of Los Angeles \(IILA\)](#)
[Legal Aid Foundation of Los Angeles](#)
[Los Angeles LGBT Center](#)
[Loyola Immigrant Justice Clinic](#)

[Peace Over Violence Legal Advocacy Project](#)
[Pomona Economic Opportunity Center \(Pomona Day Laborer Center\)](#)
[Access California Services](#)
[Community Legal Aid SoCal](#)
[Council of American-Islamic Relations \(CAIR\)](#)
[Public Law Center](#)
[Western State College of Law](#)
[Esperanza Immigrant Rights Project](#)

Ресурсы здравоохранения

[My Health LA](#)
[Medi-Cal For DACA Recipients](#)
[The Children's Clinic](#)
[Medi-Cal Outreach and Health Access Program](#)
[Women, Infants & Children Supplemental Nutrition Program](#)
[Clinica Monsenor Oscar A. Romero](#)

Образовательные ресурсы

[Long Beach Unified Free English as a Second Language Class](#)
[Long Beach Public Library Career Online High School](#)
[Long Beach City College Resources for DACA Students](#)
[CSULB Dream Success Center](#)
[LBUSD Migrant Education](#)

Ресурсы по трудоустройству и бизнесу

[Korean Immigrant Workers Advocates of Southern California \(KIWA\)](#)
[Long Beach Workforce Innovation Network \(LBWIN\)](#)
[Filipino Migrant Center](#)

Вспомогательные услуги

[YMCA](#)
[Coalition for Humane Immigrant Rights \(CHIRLA\)](#)
[Korean Resource Center](#)
[The LGBTQ Center of Long Beach](#)